

## 第二週 學校聯絡事項

- 一、星期六上課時間，家長若有緊急事情必須與學校聯絡，請打 (858) 357-6599。
- 二、學校辦公室: 703 教室；家長會辦公室: 703 教室。
- 三、註冊、轉班、旁聽、購書、領書、買禮券...請至學校辦公室 703 教室。
- 四、學分班報名截止日期：9/10。轉班截止日：9/10。退費截止日期：9/17。
- 五、請各班老師今天將校規及準時接送學生的文件(兩份)收回。
- 六、本學年第一次為北郡中文學校的募款活動：王瑞瑜民歌演唱會。這是一場難得的文化饗宴，而且每一張票的收入，都直接進入學校教學與設備基金。敬請所有老師、家長和同學邀請親友一起參加，大力支持，踴躍購票。貴賓票：\$40，一般票：\$25，學生票：\$5（限六歲以上學生方能入場），詳情請洽辦公室（#703）。
- 演出日期：9/11/2016 (星期日) 下午 3:00pm~5:00pm**
- 演出地點：Westview 高中，13500 Camino Del Sur, San Diego, CA 92129**
- 七、本學年全校開學說明會將於第四週 9/17 (上午班：9:45am；下午班：1:45pm) 在小禮堂(Little Theater) 舉行，班級座談會將於第三節課在各班舉行，請家長撥冗參加。
- 八、寫字比賽開始報名日期: 9/17，報名截止: 10/1，比賽日期: 10/15。
- 九、第一次學生商店將於 9/24 舉行，此次學生商店仍可使用上學年的獎勵券(coupons)。
- 十、中華科工會提供高中生數名獎學金，截止日為九月三十日，詳情請至以下網頁查詢：  
<http://www.sdcasea.com/Scholarship.html>
- 十一、本校正在招聘 新老師及行政人員(目前急需攝影組和下午班的禮券組)，請有興趣的家長，或介紹你的朋友，請至辦公室 (#703) 洽詢或電郵 [info@northcountychineseschool.org](mailto:info@northcountychineseschool.org)。
- 十二、請大家多利用學校的網站 [www.NorthCountyChineseSchool.org](http://www.NorthCountyChineseSchool.org) 查詢學校最新資訊，並歡迎用電子郵件和學校溝通及聯繫: 學校的電子信箱是 [info@northcountychineseschool.org](mailto:info@northcountychineseschool.org)；家長會是 [pta@northcountychineseschool.org](mailto:pta@northcountychineseschool.org)。

### Weekly Bulletin:

9/03/2016

1. For EMERGENCY ONLY, on Saturdays only, please contact (858) 357-6599.
2. School Office: #703; PTA Office: #703.
3. Registration, class transfer, audit, purchase textbooks, pick up pre-ordered textbooks, script purchase ... etc., please go to school office #703.
4. Last day for credit class registration is 9/10. Last day for transferring class is 9/10. Last day to drop class for refund is 9/17.
5. Each class teacher will collect the School Rules/Regulations and the Timely Student Pick Up Agreement documents.
6. This year for the first time, the North County Chinese School fundraiser will be a concert by 王瑞瑜. This is a rare cultural event with all the ticket proceeds going to the school's teaching equipment fund. We invite all teachers, parents, students and their friends to purchase tickets. Ticket prices are: \$40 (VIP), \$25 (regular), \$5 (student). Admission is limited to 6 and older. (For more details, please contact the office #703.)  
Show date: Sunday, September 11, 2016 from 3:00-5:00 pm  
Venue: Westview High School, 13500 Camino Del Sur, San Diego, CA 92129
7. Mark your calendar!! The Back to School Meeting (AM classes: 9:45am; PM classes: 1:45pm) will be held on 9/17 in the Little Theater. Parent-teacher conference will be during the third period in the classroom.
8. The registration for Writing Contest will start on 9/17, deadline for registration is 10/1, and the contest day is on 10/15.

9. The first student store will be on 9/24; last year's coupons are still good.
10. San Diego Chinese American Science & Engineering Association offers several scholarships to high school students who demonstrate excellent academic and extracurricular records. Please visit <http://www.sdcasea.com/Scholarship.html> for more info. The deadline for application is 9/30/2016.
11. We are looking to hire new teachers and administrative support personnel. We urgently need a photographer and a person in the afternoon to sell script. For those parents (or their friends) who are interested, please go to the office (#703) or send an email to [info@northcountychineseschool.org](mailto:info@northcountychineseschool.org).
12. Please visit our website [www.NorthCountyChineseSchool.org](http://www.NorthCountyChineseSchool.org) for school latest news and updates. Questions can be directed to [info@northcountychineseschool.org](mailto:info@northcountychineseschool.org) or to the PTA at [pta@northcountychineseschool.org](mailto:pta@northcountychineseschool.org).

學生姓名 (Student Name): \_\_\_\_\_

家長簽名 (Parent Signature): \_\_\_\_\_